

สรุปปัจจัยจูงใจกับภาระค่าเช่า



คำนำ

หนังสือนิทาน 2 ภาษา ชุด "สนุกกับการอ่าน" (easy reading) จัดทำขึ้นเพื่อให้นักเรียนชั้นประถมศึกษาปีที่ 4 - 6 ได้ฝึกอ่านและเรียนรู้ภาษาอังกฤษด้วยตนเอง ในขณะเดียวกันก็จะได้ถ่ายโอนความรู้จากภาษาอังกฤษเป็นภาษาไทยซึ่งเป็นภาษาประจำชาติ เป็นการเปรียบเทียบความแตกต่าง ความเหมือนของภาษา สอดคล้องกับมาตรฐานการเรียนรู้ของหลักสูตรแกนกลางการศึกษาขั้นพื้นฐาน พุทธศักราช 2551

อนึ่ง การอ่านเป็นวิธีการแสวงหาความรู้ไม่มีที่สิ้นสุด จากหนังสือนิทาน 2 ภาษาชุดนี้ นักเรียนจะได้รับความสนุกสนานเพลิดเพลินจากเนื้อเรื่อง ซึ่งเป็นเรื่องสั้นๆ ให้อ่านได้เพลิดเพลิน โครงสร้างประโยคและคำศัพท์ก็ไม่ยากจนเกินไป นักเรียนสามารถเดาความหมายของคำศัพท์จากภาพประกอบเรื่องได้

ผู้จัดทำหวังเป็นอย่างยิ่งว่า หนังสือนิทาน 2 ภาษาชุดนี้จะอำนวยความสะดวกในการพัฒนาความสามารถของนักเรียนเป็นอย่างดี คุณพ่อและคุณแม่หรือคุณครูอาจใช้หนังสือชุดนี้ประกอบการเล่าเรื่อง เขียนเรื่อง และแสดงบทบาทสมมติได้

กุศยา แสงเดช
เพ็ญศรี ชินตาปัญญากุล

First published in Thailand in 2002 by MAC PRESS CO., LTD.
9/99 MAC Building, Soi Ladprao 38 Chatuchak, Bangkok 10900 THAILAND
WWW.MACeducation.com
Copyright © MAC PRESS CO., LTD. 2002

All rights reserved. No part of this book may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, recording or by any information storage and retrieval system, without permission in writing from the publisher except by a reviewer who may quote brief passages in a review.

ISBN 978-974-412-345-9

พิมพ์ครั้งที่ 1 : พ.ศ. 2552

จำนวน 3,000 เล่ม

ราคา 50 บาท



สงวนลิขสิทธิ์

จัดทำโดย บริษัท สำนักพิมพ์แม็ค จำกัด

การสั่งซื้อ : ส่งธนาคัดสั่งจ่าย ไปรษณีย์ลาดพร้าว ในนาม บริษัท สำนักพิมพ์แม็ค จำกัด

9/99 อาคารแม็ค ซอยลาดพร้าว 38 ถนนลาดพร้าว แขวงจันทระเกษม เขตจตุจักร กรุงเทพฯ 10900

โทร. 0-2938-2022-7 แฟกซ์ 0-2938-2028

www.MACeducation.com

พิมพ์ที่ บริษัท ซี. วี. แอล. การพิมพ์ จำกัด

โทร. 0-2996-4039

THE FOX AND THE RABBIT

สุนัขจิ้งจอกกับกระต่าย



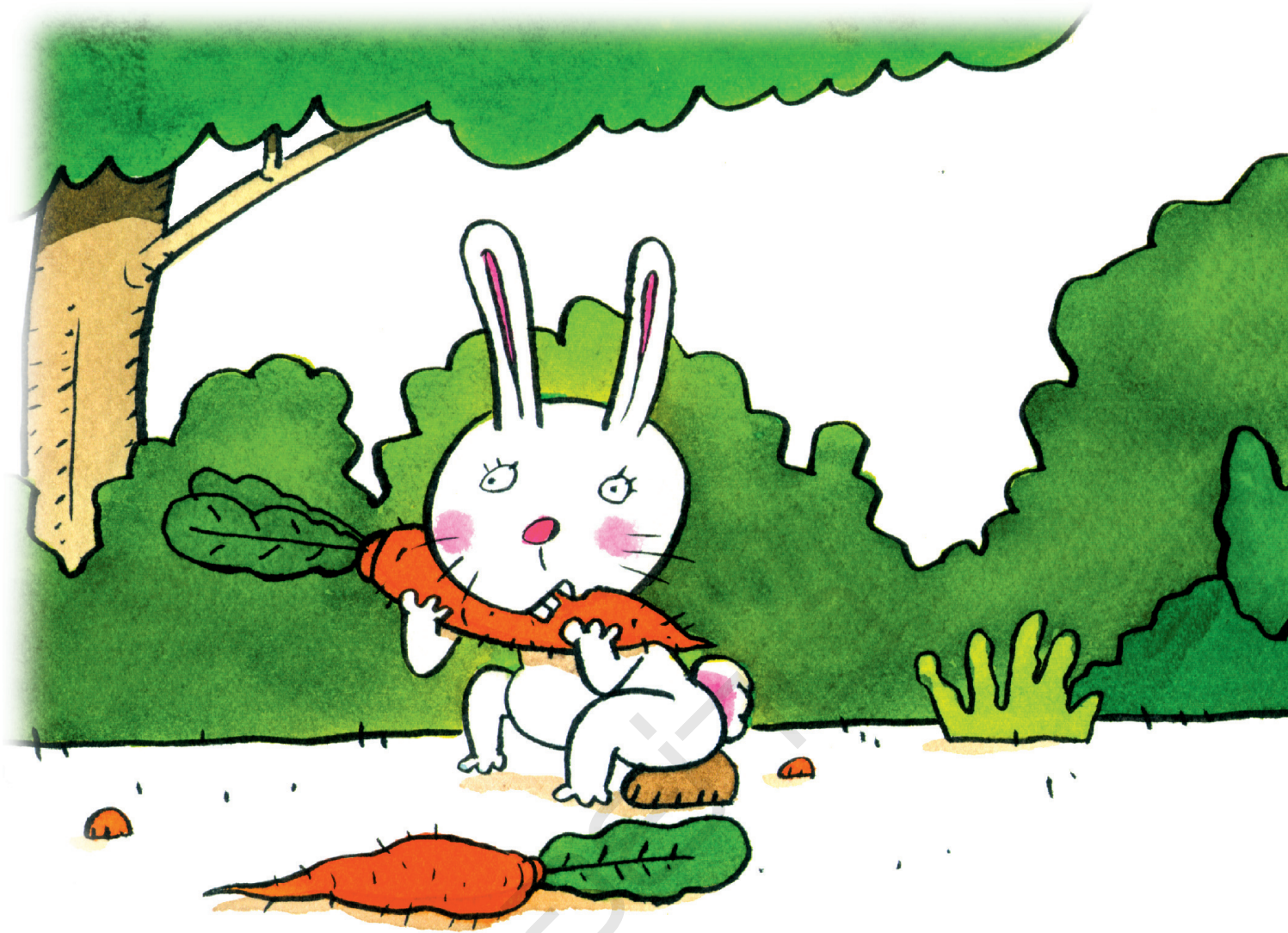
Story : Kusaya Saengdet

Pensri Chintapanyakun

Illustration : Thammasak Sittipongsutti

เรื่อง : กุศยา แสงเดช และเพ็ญศรี ชินตาปัญญากุล

รูป : ธรรมศักดิ์ ลิทธิพงศ์สุทธิ



There is a rabbit. He is eating some carrots.

มีกระต่ายตัวหนึ่ง มันกำลังกินแครอทอยู่





Look at that! A fox is hiding behind the bush. He is a cunning animal. He looks very hungry. He wants to eat the rabbit.

ดูนั่น! สุนัขจิ้งจอกตัวหนึ่งซ่อนตัวอยู่หลังพุ่มไม้ มันเป็นสัตว์ฉลาดแถมโง่งม
มันกำลังหิว มันต้องการกินกระต่าย





The rabbit sees the fox. He is afraid of the fox, so he runs away quickly. The fox chases the rabbit.

เมื่อกระต่ายเห็นสุนัขจิ้งจอก มันกลัวสุนัขจิ้งจอก ดังนั้น มันจึงวิ่งหนีอย่างรวดเร็ว สุนัขจิ้งจอกวิ่งไล่ตามกระต่าย



นิทาน 2 ภาษา ชุด "สนุกกับการอ่าน"

easy reading

แนะนำหนังสือดี



THE FOX AND THE RABBIT
สุนัขจิ้งจอกกับกระต่าย



5351515100



สัญลักษณ์แห่งคุณภาพทางวิชาการ



9 789744 123459

ราคา 50 บาท